

Cristiano Marchegiani

*Storico dell'architettura / Architecture Historian*

*www.cristianomarchegiani.it*

## **Risorse Web di Storia dell'Architettura Cinese** ***Web Resources of Chinese Architecture History***

Dall'antichità all'ultima dinastia  
*From antiquity to the last dynasty*

### **SOMMARIO / Summary**

#### **FONTI D'EPOCA STORIOGRAFICHE, LETTERARIE, TRATTATISTICHE / Sources**

*Architettura e arte del costruire / Architecture and Art of Building*

*Estetica / Aesthetics*

*Geografia e periegetica / Geography and Travel writing*

*Letteratura varia / Various Literature*

*Religione / Religion*

#### **TESTI: TRATTATI, MANUALI, SAGGI, ARTICOLI / Texts: treatises, handbooks, essays, articles**

#### **DATABASE TEMATICI / Thematic Database**

*Archeologia / Archaeology*

*Architetti e costruttori / Architects and builders*

*Architettura cinese / Chinese Architecture*

*Architettura lignea tradizionale / Wood-frame architecture*

*Architettura vernacolare e spontanea / Vernacular Architecture*

*Arredamento / Furniture, interior design*

*Arte militare / Military art, science*

*Arti decorative e manifatture artistiche / Decorative Arts and Crafts*

*Arti figurative / Figurative art*

*Buddismo / Buddhism*

*Calligrafia / Calligraphy*

*Carpenteria / Carpentry*

*Cartografia / Cartography*

*Casa / House*

*Città, pianificazione e sistema urbano / Urban, city planning*

*Colori in architettura e nella scultura / Colors in Architecture and Sculpture*

*Confucianesimo / Confucianism*

*Cultura cinese di tradizione / Chinese Traditional Culture*

*Dinastie, architettura / Dynasties, architecture*

*Dizionari / enciclopedie / glossari*

*Estetica e architettura / Aesthetics and Architecture*

*Filosofia / Philosophy*

*Fortificazioni / Fortifications*

*Geografia / Geography*  
*Geometria sacra e numerologia / Sacred Geometry and Numerology*  
*Giardini / Gardens*  
*Iconografia / Iconography*  
*Imperatori cinesi / Chinese Emperors*  
*Islam*  
*Letteratura / Literature*  
*Letteratura artistica / Artistic Literature*  
*Metrologia / Metrology*  
*Mitologia / Mythology*  
*Palazzo / Palace*  
*Periodici / Periodicals*  
*Periodizzazione / Periodization*  
*Religioni / Religions*  
*Risorse documentarie / Resources*  
*Scienza e tecnica / Science and Thecnology*  
*Simbologia / Symbology*  
*Sistemi costruttivi / Building systems*  
*Storia / History*  
*Teatro / Theatre*  
*Tecniche costruttive / Building Technics*  
*Tempio / Temple*  
*Terminologia architettonica / Architectural Terms*  
*Tipologie architettoniche / Architectural Typologies*  
*Tombe e monumenti funerari / Tombs and Funerary Monuments*  
*Unità di misura / Units of Measurement*  
*Urbanistica / Urbanism*  
*Videolezioni / Videoleasons*  
*Video / Videos*

#### **FONTI D'EPOCA STORIOGRAFICHE, LETTERARIE, TRATTATISTICHE / Sources**

*Architettura e arte del costruire / Architecture and Art of Building*

[http://en.wikipedia.org/wiki/Standard\\_Design\\_for\\_Buddhist\\_Temple\\_Construction](http://en.wikipedia.org/wiki/Standard_Design_for_Buddhist_Temple_Construction) Dào Xuān (596-667), *Standard Design for Buddhist Temple Construction*; sull'autore, monaco buddista: [http://it.wikipedia.org/wiki/Dào\\_xuān](http://it.wikipedia.org/wiki/Dào_xuān)  
[http://en.wikipedia.org/wiki/Yingzao\\_Fashi](http://en.wikipedia.org/wiki/Yingzao_Fashi) ; [http://www.reference.com/browse/wiki/Yingzao\\_Fashi](http://www.reference.com/browse/wiki/Yingzao_Fashi) Li Jie, *Yingzao Fashi* [Trattato dei metodi di architettura / *Treatise on Architectural Methods or State Building Standards*], 1103  
[http://www.chinadragon.com.au/PDFs/Fengshui\\_in\\_the\\_Luban\\_jing\\_Divine%20Carpenter's%20Classic.pdf](http://www.chinadragon.com.au/PDFs/Fengshui_in_the_Luban_jing_Divine%20Carpenter's%20Classic.pdf) Tyler J. Rowe, *Fengshui in the Lu Ban Jing "Divine Carpenter's Classic"*, articolo s.a. (su un importante manuale di carpenteria datato alla prima epoca Ming, intorno al 1600)  
V. Testi / See Texts: Ruitenbeek 1996; Chiou 2006

*Estetica / Aesthetics*

[http://en.wikipedia.org/wiki/Classic\\_of\\_Arts](http://en.wikipedia.org/wiki/Classic_of_Arts) Handan Chun, *Yi Jing* [*Classic of Arts*], sec. III d.C.

*Geografia e periegetica / Geography and Travel writing*

[http://books.google.it/books?id=OFwNAAAAYAAJ&hl=it&source=gbs\\_navlinks\\_s](http://books.google.it/books?id=OFwNAAAAYAAJ&hl=it&source=gbs_navlinks_s) Marco Polo, *I Viaggi di Marco Polo Veneziano tradotti per la prima volta dall'originale francese di Rusticiano di Pisa e corredati d'illustrazioni e di documenti da Vincenzo Lazari pubblicati per cura di Lodovico Pasini Membro eff. e Segretario dell'I. R. Istituto Veneto*, Venezia, s.n.t., MDCCCXLVII [1847]  
[http://it.wikipedia.org/wiki/Il\\_Milione](http://it.wikipedia.org/wiki/Il_Milione) Marco Polo, *Il Milione*, fine sec. XIII

*Letteratura varia / Various Literature*

[http://en.wikipedia.org/wiki/Category:Chinese\\_literature](http://en.wikipedia.org/wiki/Category:Chinese_literature)

<http://ctext.org/> Antichi testi (in lingua cinese), in *Chinese Text Project*: "a web-based e-text system designed to present ancient Chinese texts, particularly those relating to Chinese philosophy, in a well-structured and properly cross-referenced manner"

*Religione / Religion*

[http://it.wikipedia.org/wiki/Canone\\_cinese](http://it.wikipedia.org/wiki/Canone_cinese)

#### **TESTI: TRATTATI, MANUALI, SAGGI, ARTICOLI / Texts: treatises, handbooks, essays, articles**

N.B.: le seguenti pubblicazioni italiane e straniere (perlopiù edizioni a stampa, talora per il Web) sono presentate in ordine cronologico; si può pertanto seguire l'evoluzione degli studi, in particolare fra Otto e Novecento, attraverso i principali contributi per le varie aree tematiche.

- William Chambers, *Designs of Chinese Buildings, Furniture, Dresses, Machines, and Utensils. Engraved by Best Hands, from the Originals drawn in China by Mr. Chambers, Architect, Member of the Imperial Academy of Arts at Florence. To which is annexed, a Description of their Temples, Houses, Gardens, &c.*, London, Published for the Author, and sold by him next Door to Tom's Coffee-house, Russel-street, Covent-Garden: Also by Mess. Dodsley, in Pall-mall; Mess. Wilson and Durham; Mr. A. Millar, in the Strand, and Mr. R. Willock, in Cornhill. MDCCLVII.  
<http://www.bl.uk/collection-items/designs-of-chinese-buildings-and-furniture>
- Mémoires concernant l'Histoire, les Sciences, les Arts, les Moeurs, les Usages, &c. des Chinois: Par les Missionnaires de Pekin*, t. I, À Paris, Chez Nyon, Libraire, MDCCLXXVI [1776].  
[http://books.google.it/books?id=1ORCAAAAcAAJ&hl=it&source=gs\\_navlinks\\_s](http://books.google.it/books?id=1ORCAAAAcAAJ&hl=it&source=gs_navlinks_s) I tomi seguenti, su *Books Google* e su *Internet Archive*:  
<http://www.archive.org/search.php?query=creator%3A%22Jesuits+Letters+from+missions+%28China%29%22>
- Antoine Quatremère de Quincy, "Chinoise Architecture", in *Encyclopédie Méthodique. Architecture*. Par M. Quatremère de Quincy, dédiée et présentée à Monseigneur De Lamoignon, Garde de Sceaux de France, &c., t. I, À Paris, Chez Panckoucke, Libraire / À Liège, Chez Plomteux, Imprimeur des États, MDCCLXXXVIII, pp. 653-671.  
[https://books.google.it/books?id=QgldAAAACAAJ&vq=Chionise&hl=it&source=gs\\_navlinks\\_s](https://books.google.it/books?id=QgldAAAACAAJ&vq=Chionise&hl=it&source=gs_navlinks_s)
- Francesco Milizia, "Cinese (Architettura)", in *Dizionario delle Belle Arti del Disegno estratto in gran parte dalla Enciclopedia Metodica da Francesco Milizia*, Bassano 1797, t. I, pp. 177-183.  
[https://books.google.it/books?id=LtrbfEdNe5AC&vq=Cinese&dq=Milizia+%22Cinese+\(Architettura\)%22&hl=it&source=gs\\_navlinks\\_s](https://books.google.it/books?id=LtrbfEdNe5AC&vq=Cinese&dq=Milizia+%22Cinese+(Architettura)%22&hl=it&source=gs_navlinks_s)
- Jean-Baptiste Grosier, *De la Chine, ou Description générale de cet Empire rédigée d'après les Mémoires de la Mission de Pé-Kin. ... Troisième Édition revue et considérablement augmentée...*, t. V, À Paris, Chez Pillet Ainé, Imprimeur-Libraire, 1819; livre XI, chap. V, *Bâtimens et ameublements des Chinois*, pp. 345-358.  
[http://books.google.it/books?id=Be4KAQAIAAJ&dq=meuble+chinois&hl=it&source=gs\\_navlinks\\_s](http://books.google.it/books?id=Be4KAQAIAAJ&dq=meuble+chinois&hl=it&source=gs_navlinks_s)
- Banister Fletcher, *Chinese and Japanese Architecture*, in *A History of Architecture on the Comparative Method for the Student, Craftsman, and Amateur...*, London, B.T. Batsford, MCMI [1901] (e seguente edizione del 1905; la I edizione, London 1896, non tratta l'architettura dell'Estremo Oriente), parte II, pp. 457-471 (ed. 1901); pp. 634-651 (ed. 1905).  
<http://www.archive.org/details/ahistoryarchite00fletgoog>  
<http://www.archive.org/details/historyofarchite00flet>
- Phéné Spiers, *China and Japan*, in James Fergusson *et al.*, *History of Indian and Eastern Architecture... revised and edited with Additions*, London, John Murray, 1910, vol. II, Book IX, pp. 446-502, a pp. 446-485 *Chinese Architecture*.  
<http://www.archive.org/details/historyofindiane02ferguoft>  
<http://www.archive.org/details/historyindianan00ferggoog> I ed.: New York 1891 (Book IX, *China*, pp. 300-325).
- Léonard Arousseau, recensione a: Ernst Boerschmann, *Die Baukunst und religiöse Kultur der Chinesen*, vol. 11, Berlin, Georg Reimer, 1914; in "Bulletin de l'Ecole Française d'Extrême-Orient", a. 1914, vol. 14, n. 14, pp. 68-72.  
[http://www.persee.fr/web/revues/home/prescript/article/befeo\\_0336-1519\\_1914\\_num\\_14\\_1\\_2862](http://www.persee.fr/web/revues/home/prescript/article/befeo_0336-1519_1914_num_14_1_2862)
- Samuel Couling, *The Encyclopaedia Sinica by Samuel Couling, M.A. (Edin.) Lately Honorary Secretary and Editor North-China Branch Royal Asiatic Society*, Shanghai, Kelly and Walsh, 1917.  
<http://www.archive.org/details/encyclopaediasin00couluoft>  
<http://www.archive.org/details/encyclopaediasin00coul> Ed. Shanghai 1917 (reprint 1964)  
<http://www.archive.org/details/encyclopaediasin00coul> Ed. London, Oxford University Press, 1917
- Berthold Laufer, *The Chinese Gateway*, Chicago, Field Museum of Natural History, Department of Anthropology, 1922, Leaflet, n. 1.  
<http://www.archive.org/details/chinesegateway01lauf>  
 Studi di Berthold Laufer: <http://www.archive.org/search.php?query=creator%3A%22Laufer%2C+Berthold%2C+1874-1934%22>
- Paolo Desderi, *Piccolo Dizionario Cinese Italiano Francese Inglese con spiegazione di 10.000 ideogrammi disposti secondo una nuova classificazione morfologica e con indicazioni radicali e fonetiche*, Torino, Rosenberg & Sellier Libreria Internazionale, 1933.  
<http://www.archive.org/details/piccolodizionari00desd>
- Wolfram Eberhard, *A History of China*, Berkeley and Los Angeles, University of California Press, 1977 (I ed. pubblicata in Svizzera nel 1948).  
[http://books.google.it/books?id=mUofeN6WW\\_IC&hl=it&source=gs\\_navlinks\\_s](http://books.google.it/books?id=mUofeN6WW_IC&hl=it&source=gs_navlinks_s)

- Michael Sullivan, *The Arts of China*, Berkeley / Los Angeles / London, University of California Press, 1983<sup>3</sup> (altre edizioni: 1973, 1977, 1999).  
[http://books.google.it/books?id=DXccCaFqoLOC&hl=it&source=gbs\\_navlinks\\_s](http://books.google.it/books?id=DXccCaFqoLOC&hl=it&source=gbs_navlinks_s) Visualizzazione limitata [= Vis. lim.]  
[http://books.google.it/books?id=Sz5KGNcs9xEC&hl=it&source=gbs\\_navlinks\\_s](http://books.google.it/books?id=Sz5KGNcs9xEC&hl=it&source=gbs_navlinks_s) c.s. Edizione ampliata e rivista
- Nancy Shatzman Steinhardt (University of Pennsylvania), *Toward the Definition of a Yuan Dynasty Hall*, in "Journal of the Society of Architectural Historians", vol. 47, n. 1, March 1988, pp. 57-73.  
<http://www.jstor.org/pss/990256> Vis. lim.
- Nancy Shatzman Steinhardt, *Chinese Imperial City Planning*, University of Hawai'i Press, 1990.  
[http://books.google.it/books?id=in68DmD8YVoC&dq=Design+China&hl=it&source=gbs\\_navlinks\\_s](http://books.google.it/books?id=in68DmD8YVoC&dq=Design+China&hl=it&source=gbs_navlinks_s) Vis. lim.  
 L'Autrice, esperta di architettura cinese storica, ha pubblicato fra l'altro la monografia *Chinese Traditional Architecture*, China Institute in America, China House Gallery, 1984.
- Klaas Ruitenbeek, *Craft and Ritual in Traditional Chinese Carpentry. With a Bibliographical Note on the Lu Ban Jing*, in "Chinese Science", 7, 1986, pp. 1-23.  
<http://ojs-test.cedis.fu-berlin.de/js-test/index.php/js/article/view/932/855>
- Id., *Carpentry & building in late imperial China. A study of the fifteenth-century carpenter's manual Lu Ban Jing*, Leiden, E. J. Brill, 1996.  
[http://books.google.it/books?id=KH2XJVKxgIMC&hl=it&source=gbs\\_navlinks\\_s](http://books.google.it/books?id=KH2XJVKxgIMC&hl=it&source=gbs_navlinks_s) Vis. lim.
- Alfred Schinz, *The Magic Square. Cities in Ancient China*, Stuttgart / London, Editor Axel Menges, 1996.  
[http://books.google.it/books?id=qhcRYkz-I3YC&dq=Design%20China&hl=it&source=gbs\\_similarbooks](http://books.google.it/books?id=qhcRYkz-I3YC&dq=Design%20China&hl=it&source=gbs_similarbooks) Vis. lim.
- Nancy Shatzman Steinhardt, *Liao Architecture*, University of Hawai'i Press, 1997.  
[http://books.google.it/books?id=PXGJKMfoHtsC&hl=it&source=gbs\\_navlinks\\_s](http://books.google.it/books?id=PXGJKMfoHtsC&hl=it&source=gbs_navlinks_s) Vis. lim.
- Ronald G. Knapp, *China's Living Houses. Folk Beliefs, Symbols, and Household Ornamentation*, Honolulu, University of Hawai'i Press, 1999.  
[http://books.google.it/books?id=Lnj-UufXSMUC&hl=it&source=gbs\\_navlinks\\_s](http://books.google.it/books?id=Lnj-UufXSMUC&hl=it&source=gbs_navlinks_s) Vis. lim.
- Yinong Xu, *The Chinese City in Space and Time. The development of urban form in Suzhou*, University of Hawai'i Press, 2000.  
[http://books.google.it/books?id=kmraIxsXNKcC&hl=it&source=gbs\\_navlinks\\_s](http://books.google.it/books?id=kmraIxsXNKcC&hl=it&source=gbs_navlinks_s) Vis. lim.
- Marian Moffett, Michel Fazio, Lawrence Wodehouse, *A World History of Architecture*, London, Laurence King Publishing, 2003, cap. 4, *The traditional Architecture of China and Japan*.  
[http://books.google.it/books?id=IFMhohetegAcC&hl=it&source=gbs\\_navlinks\\_s](http://books.google.it/books?id=IFMhohetegAcC&hl=it&source=gbs_navlinks_s) Vis. lim.
- Bor-Shuenn Chiou, *Traditional Master Carpenters' Manuals in Taiwan*, in *Second International Congress on Construction History*, Atti del convegno, Queens' College, 29 marzo-2 aprile 2006, vol. I, a cura di Malcolm Dunkeld *et al.*, pp. 657-674.  
<http://www.arct.cam.ac.uk/personal-page/james/ichs/Vol%201%20657-674%20Chiou.pdf>
- Sang Ye, Geremie R. Barmé, *Found & Lost: over one hundred years of Picturesque China. An oral and visual history project*, in "China Heritage Quarterly", n. 24, December 2010.  
<http://www.chinaheritagequarterly.org/editorial.php?issue=024> Articolo sull'opera dell'architetto e fotografo Ernst Boerschmann, autore di *Picturesque China. Architecture and Landscape. A Journey through twelve Provinces*, 1923: scansioni delle foto del libro, in <http://www.pbase.com/lambsfeathers/boerschmann>
- Cai Yanxin, *Chinese Architecture*, Cambridge University Press, 2011.  
[http://books.google.it/books?id=U3spht1SXhgC&hl=it&source=gbs\\_navlinks\\_s](http://books.google.it/books?id=U3spht1SXhgC&hl=it&source=gbs_navlinks_s) Vis. lim.
- Chuang Sun, *Measurement and Analysis of the Ancient Chinese timber-frame Building*, Beijing Tsinghua Urban Planning & Design Institute, s.a. [post 2011].  
<http://cipa.icomoc.org/fileadmin/template/doc/PRAGUE/138.pdf>
- Testi d'epoca e pubblicazioni recenti su architettura, arredamento e mobili cinesi / Chinese Architecture and Furniture Books  
<http://www.pem.org/library/collections/offen> Peabody Essex Museum  
[http://www.chinese-furniture.com/cgi-bin/ccf.cgi?stt=stp&pgn=c\\_resources/books.html&id=1367138731-79.8.70.114-31626](http://www.chinese-furniture.com/cgi-bin/ccf.cgi?stt=stp&pgn=c_resources/books.html&id=1367138731-79.8.70.114-31626)  
[http://www.chinese-furniture.com/cgi-bin/ccf.cgi?stt=stp&pgn=c\\_resources/recent\\_publications.html&id=1367138731-79.8.70.114-31626](http://www.chinese-furniture.com/cgi-bin/ccf.cgi?stt=stp&pgn=c_resources/recent_publications.html&id=1367138731-79.8.70.114-31626)

## DATABASE TEMATICI / Thematic Database

### Archeologia / Archaeology

[http://it.wikipedia.org/wiki/Categoria:Archeologia\\_della\\_Cina](http://it.wikipedia.org/wiki/Categoria:Archeologia_della_Cina)

[http://en.wikipedia.org/wiki/Category:Archaeology\\_of\\_China](http://en.wikipedia.org/wiki/Category:Archaeology_of_China)

<http://www.moyak.com/papers/chinese-archaeology.pdf>

Ka-wai Fan, Celine Yuen Yan Lai, *Review of the Web sites for Chinese archaeology*, 2004

<http://www.hkarch.org/> Hong Kong Archaeological Society

<http://www.ibiblio.org/chinesehistory/contents/02cul/c03s04.html> Chinese Archaeology. Neolithic and Bronze Age Cultures

### Architetti e costruttori / Architects and builders

[http://en.wikipedia.org/wiki/Category:Chinese\\_architects](http://en.wikipedia.org/wiki/Category:Chinese_architects)

[http://it.wikipedia.org/wiki/Meng\\_Tian](http://it.wikipedia.org/wiki/Meng_Tian) Meng Tian (m. 210 a.C.)

### Architettura cinese / Chinese Architecture

<http://gluedideas.com/Encyclopedia-Britannica-Volume-5-Part-2-Cast-Iron-Cole/Chinese-Architecture.html>

Chinese Architecture, in *Encyclopaedia Britannica*, vol. 5, parte II

<http://www.britannica.com/EBchecked/topic/719162/Chinese-architecture> Chinese Architecture, in *Encyclopaedia Britannica Online*

[http://it.wikipedia.org/wiki/Architettura\\_cinese](http://it.wikipedia.org/wiki/Architettura_cinese)

[http://it.wikipedia.org/wiki/Categoria:Architetture\\_della\\_Cina](http://it.wikipedia.org/wiki/Categoria:Architetture_della_Cina)

[http://en.wikipedia.org/wiki/Chinese\\_architecture](http://en.wikipedia.org/wiki/Chinese_architecture)

[http://en.wikipedia.org/wiki/Category:Chinese\\_architecture](http://en.wikipedia.org/wiki/Category:Chinese_architecture)

[http://en.wikipedia.org/wiki/Category:Chinese\\_architectural\\_history](http://en.wikipedia.org/wiki/Category:Chinese_architectural_history)

[http://en.wikipedia.org/wiki/Category:Buildings\\_and\\_structures\\_in\\_China](http://en.wikipedia.org/wiki/Category:Buildings_and_structures_in_China)

<http://www.chinese-architecture.info/A-HIST.htm>

[http://gogetpapers.com/Papers/Chinese\\_architecture](http://gogetpapers.com/Papers/Chinese_architecture) Saggi e articoli scaricabili

[http://museum.xauat.edu.cn/m\\_index.asp](http://museum.xauat.edu.cn/m_index.asp) Museo digitale / Digital Museum of Architecture (in cinese)

<http://www.chinaetravel.com/china/architec.html> Il palazzo (*gong*) ed altre tipologie

<http://www.lib.unimelb.edu.au/collections/asian/chi-web/chihp-architecture.html> Links

<http://www.historyforkids.org/learn/china/architecture/>

<http://www.orientalarchitecture.com/> *Asian Historical Architecture*: "a photographic survey of Asia's architectural heritage".

<http://www.orientalarchitecture.com/china/beijing/index.php> Pechino

<http://www.tour-beijing.com/sightseeing/> Pechino, monumenti storici

<http://www.orientalarchitecture.com/china/datong/index.php> Datong, Yungang Grottoes

<http://www.orientalarchitecture.com/china/hangzhou/index.php> Hangzhou

<http://www.orientalarchitecture.com/china/nanjing/index.php> Nanjing

<http://www.orientalarchitecture.com/china/ningbo/index.php> Ningbo

<http://www.orientalarchitecture.com/china/qufu/index.php> Qufu

<http://www.orientalarchitecture.com/china/suzhou/index.php> Suzhou

<http://www.orientalarchitecture.com/china/xian/index.php> Xian

<http://www.ciolek.com/WWWVLPages/TibPages/tib-tadc.html> *Tibetan Studies*. Tibetan Architecture

Documentation Centre (TADC), Dharamsala, India

<http://www.chinahistoryforum.com/index.php?/forum/86-chinese-architecture-and-fengshui/>

V. *Dinastie, architettura*; Video / See: *Dynasties, architecture*; Videos

### Architettura lignea tradizionale / Wood-frame architecture

[http://en.wikipedia.org/wiki/Ancient\\_Chinese\\_wooden\\_architecture](http://en.wikipedia.org/wiki/Ancient_Chinese_wooden_architecture)

[http://en.wikipedia.org/wiki/Yingzao\\_Fashi](http://en.wikipedia.org/wiki/Yingzao_Fashi)

<http://andrew.li/yzfs/yzfswebp/index.htm> *The Yingzao Fashi Project*, The Chinese University of Hong Kong, Department of Architecture

<http://arts.cultural-china.com/en/83Arts91111.html> *Wooden Architecture of the Dong Minority*, nel sito *Cultural China*

[http://en.wikipedia.org/wiki/Category:Buildings\\_and\\_structures\\_in\\_China](http://en.wikipedia.org/wiki/Category:Buildings_and_structures_in_China)

<http://www.khamaid.org/programs/culture/carpentr.htm> *Wooden Architecture in Ganzi*

<http://www.khamaid.org/programs/culture/vernacular.htm> *Vernacular Tibetan Architecture*

<http://factsanddetails.com/china.php?itemid=252&catid=7&subcatid=40> Jeffrey Hays, *Traditional Architecture in China*, 2008 (con links)

V.: *Fonti d'epoca*; Video / See: *Sources*; Videos

### Architettura vernacolare e spontanea / Vernacular Architecture

<http://www.atlasmagazine.com/photo/laude6/index.html> *Chinese Rural Architecture*, Photography by Olivier Laude, Text by Ronald G. Knapp

<http://www.chinadwelling.dk/> Jens Aaberg-Jørgensen, *Clan homes in Fujian*, versione on-line dell'articolo pubblicato nella rivista danese "Arkitekten", n. 28, novembre 2000, pp. 2-9

V. *Risorse documentarie*

### Arredamento / Furniture, interior design

<http://www.chinese-furniture.com/> *Classical Chinese Furniture*, a cura di Curtis Evarts, curatore (1990-1996) del Museum of Classical Chinese Furniture, San Francisco, California

[http://en.wikipedia.org/wiki/Chinese\\_antique\\_furniture](http://en.wikipedia.org/wiki/Chinese_antique_furniture)

[http://en.wikipedia.org/wiki/Chinese\\_furniture](http://en.wikipedia.org/wiki/Chinese_furniture)

[http://www.dakinioriente.com/arredamento\\_cinese/storia\\_arredamento\\_cinese.htm](http://www.dakinioriente.com/arredamento_cinese/storia_arredamento_cinese.htm) *Storia dell'arredamento cinese classico* (in italiano; sito web di un negozio specializzato di Roma)

<http://www.antique-chinese-furniture.com/blog/>

<http://www.antique-chinese-furnitures.com/special-topic/ancient-chinese-achitecture/styles.htm>  
[http://fr.wikipedia.org/wiki/Mobilier\\_chinois](http://fr.wikipedia.org/wiki/Mobilier_chinois)  
[http://www.chinese-furniture.com/cgi-bin/ccf.cgi?stt=stp&pgn=c\\_resources/museums.html&id=1367139201-79.8.70.114-937](http://www.chinese-furniture.com/cgi-bin/ccf.cgi?stt=stp&pgn=c_resources/museums.html&id=1367139201-79.8.70.114-937)  
 Museum Collections  
 V. Testi / See Texts: Grosier 1819  
*Arte militare / Military art, science*  
[http://en.wikipedia.org/wiki/Category:Chinese\\_military\\_texts](http://en.wikipedia.org/wiki/Category:Chinese_military_texts)  
[http://it.wikipedia.org/wiki/Sun\\_Tzu](http://it.wikipedia.org/wiki/Sun_Tzu) Sun Tzu (544 a.C.-496 a.C.)  
[http://it.wikipedia.org/wiki/L'arte\\_della\\_guerra](http://it.wikipedia.org/wiki/L'arte_della_guerra)  
[http://it.wikipedia.org/wiki/Wujing\\_Zongyao](http://it.wikipedia.org/wiki/Wujing_Zongyao)  
 V. Fortificazioni / See Fortifications  
*Arti decorative e manufatture artistiche / Decorative Arts and Crafts*  
<http://www.chinaknowledge.de/Art/art.html> Chinese Arts  
<http://factsanddetails.com/china.php?itemid=261&catid=7&subcatid=40> Jeffrey Hays, *Early Chinese Art*, 2008  
 (lineamenti e links)  
<http://factsanddetails.com/china.php?itemid=260&catid=7&subcatid=40> Jeffrey Hays, *Chinese Art from the Great Dynasties*, 2008 (lineamenti e links)  
<http://www.china-tour.cn/Chinese-Arts/>  
<http://idp.bl.uk/> *The International Dunhuang Project: The Silk Road Online* (sulla pittura applicata a manoscritti, stoffe ed altri artefatti: "international collaboration to make information and images of all manuscripts, paintings, textiles and artefacts ...")  
[http://en.wikipedia.org/wiki/Imperial\\_roof\\_decoration](http://en.wikipedia.org/wiki/Imperial_roof_decoration)  
 V. Video / See Videos  
*Arti figurative / Figurative art*  
[http://it.wikipedia.org/wiki/Arte\\_cinese](http://it.wikipedia.org/wiki/Arte_cinese)  
<http://www.chinaknowledge.de/Art/plasticandgraphic.html>  
<http://expositions.bnf.fr/chine/pavillon/index.htm>  
 V. Arti decorative / See Decorative Arts and Crafts  
*Buddismo / Buddhism*  
<http://en.wikipedia.org/wiki/Buddhism>  
*Calligrafia / Calligraphy*  
<http://expositions.bnf.fr/chine/pavillon/1/1/index1.htm>  
*Carpenteria / Carpentry*  
<http://depts.washington.edu/chinaciv/home/3hframe.htm> Wooden Framing  
 V.: *Tecniche costruttive*; Testi (Ruitenbeek 1986; Chiou 2006); Video / See: *Building Technics; Texts; Videos*  
*Cartografia / Cartography*  
[http://en.wikipedia.org/wiki/Early\\_Chinese\\_cartography](http://en.wikipedia.org/wiki/Early_Chinese_cartography)  
*Casa / House*  
<http://depts.washington.edu/chinaciv/home/3intrhme.htm> House Architecture  
<http://depts.washington.edu/chinaciv/home/3decor.htm> Decorative Elements  
<http://depts.washington.edu/chinaciv/home/3hinside.htm> Interiors  
<http://goldentriangleantiques.com/chinese-beijing-siheyuan-ming-style-courtyard-house> Modellino di casa a corte (siheyuan) di epoca Ming / *A miniature Chinese Siheyuan Ming style courtyard house*  
<http://www.pem.org/sites/yinyutang/> *Yin Yu Tang. A Chinese Home* (tarda dinastia Quing, sec. XIX)  
 V. Testi / See: Texts  
*Città, pianificazione e sistema urbano / Urban, city planning*  
[http://en.wikipedia.org/wiki/Ancient\\_Chinese\\_urban\\_planning](http://en.wikipedia.org/wiki/Ancient_Chinese_urban_planning)  
*Colori in architettura e nella scultura / Colors in Architecture and Sculpture*  
[http://www.chinaculture.org/gb/en\\_madeinchina/2006-01/19/content\\_78260.htm](http://www.chinaculture.org/gb/en_madeinchina/2006-01/19/content_78260.htm) *Architecture and Colors*, in *China Culture.org*  
[http://en.wikipedia.org/wiki/Color\\_in\\_Chinese\\_culture](http://en.wikipedia.org/wiki/Color_in_Chinese_culture)  
*Confucianesimo / Confucianism*  
<http://it.wikipedia.org/wiki/Confucianesimo>  
<http://en.wikipedia.org/wiki/Confucianism>  
 V. Religioni / See Religions  
*Cultura cinese di tradizione / Chinese Traditional Culture*  
<http://arts.cultural-china.com/en/83Arts9111.html>  
<http://www.chinaknowledge.de/index.html> *Chinaknowledge. A universal guide for China studies*, a cura di Ulrich Theobald  
<http://expositions.bnf.fr/chine/pavillon/index.htm>  
*Dinastie, architettura / Dynasties, architecture*  
<http://www.historyforkids.org/learn/china/architecture/shangarchitecture.htm> *Shang Dynasty Architecture*

<http://www.historyforkids.org/learn/china/architecture/hanarchitecture.htm> *Han Dynasty Architecture*  
[http://www.chinaculture.org/gb/en\\_artqa/2003-09/24/content\\_38799.htm](http://www.chinaculture.org/gb/en_artqa/2003-09/24/content_38799.htm) *Tang Dynasty Architecture*, 618-907  
[http://en.wikipedia.org/wiki/Architecture\\_of\\_the\\_Song\\_Dynasty](http://en.wikipedia.org/wiki/Architecture_of_the_Song_Dynasty) *Song Dynasty Architecture*, 960-1279  
[http://en.wikipedia.org/wiki/Category:Jin\\_Dynasty\\_\(1115-1234\)\\_architecture](http://en.wikipedia.org/wiki/Category:Jin_Dynasty_(1115-1234)_architecture) *Jin Dynasty Architecture*, 1115-1234  
<http://www.historyforkids.org/learn/china/architecture/mingarchitecture.htm> *Ming Dynasty Architecture*

V. Testi / See Texts: Shatzman Steinhardt 1988

#### Dizionari / enciclopedie / glossari

<http://www.chinapage.com/dictionary/dictionary.html>  
<http://www.antique-chinese-furniture.com/blog/2010/08/03/the-ultimate-comprehensive-englishchinese-dictionary-of-chinese-furniture-vocabulary-and-terms/>  
<http://www.chinaknowledge.de/History/Terms/terms.html>  
[http://mahajana.net/texts/kopia\\_lokalna/soothill-hodous.html](http://mahajana.net/texts/kopia_lokalna/soothill-hodous.html) William Edward Soothill, Lewis Hodous, A *Dictionary of Chinese Buddhist Terms*

V. Testi / See Texts: Couling 1917; Desderi 1933.

#### Estetica e architettura / Aesthetics and Architecture

[http://www.multilingualarchive.com/ma/enwiki/it/Aesthetics#Chinese\\_aesthetics](http://www.multilingualarchive.com/ma/enwiki/it/Aesthetics#Chinese_aesthetics) *Estetica cinese*, nella voce *Estetica*, in *Archivio multilingue*  
<http://www.sunypress.edu/p-3906-chinese-aesthetics-and-literatu.aspx>

#### Filosofia / Philosophy

[http://www.multilingualarchive.com/ma/enwiki/it/Chinese\\_philosophy](http://www.multilingualarchive.com/ma/enwiki/it/Chinese_philosophy) *Filosofia cinese*, in *Archivio multilingue*

#### Fortificazioni / Fortifications

[http://en.wikipedia.org/wiki/Great\\_Wall\\_of\\_China](http://en.wikipedia.org/wiki/Great_Wall_of_China) La Grande Muraglia / *The Great Wall*  
[http://en.wikipedia.org/wiki/Beijing\\_city\\_fortifications](http://en.wikipedia.org/wiki/Beijing_city_fortifications) Fortificazioni di Pechino, c. 1435  
<http://www.beijingofdreams.com/index.html>  
<http://www.trocadero.com/preciouschina/items/1103874/en2store.html> Immagini da Osvald Sirén, *The Walls and Gates of Peking*, London 1924

#### Geografia / Geography

[http://en.wikipedia.org/wiki/Chinese\\_geography](http://en.wikipedia.org/wiki/Chinese_geography)  
[http://en.wikipedia.org/wiki/Category:Chinese\\_geographers](http://en.wikipedia.org/wiki/Category:Chinese_geographers)

#### Geometria sacra e numerologia / Sacred Geometry and Numerology

<http://www.depictingchina.org/>  
<http://en.wikipedia.org/wiki/Numerology>  
[http://en.wikipedia.org/wiki/Numbers\\_in\\_Chinese\\_culture](http://en.wikipedia.org/wiki/Numbers_in_Chinese_culture)  
[http://en.wikipedia.org/wiki/Chinese\\_mathematics](http://en.wikipedia.org/wiki/Chinese_mathematics)

#### Giardini / Gardens

[http://en.wikipedia.org/wiki/Chinese\\_garden](http://en.wikipedia.org/wiki/Chinese_garden)  
[http://en.wikipedia.org/wiki/Category:Gardens\\_in\\_China](http://en.wikipedia.org/wiki/Category:Gardens_in_China)  
<http://www.chinaplanner.com/gardens/> *Traditional Chinese Gardens*  
<http://www.faculty.de.gcsu.edu/~rviau/japanchinagardens.html>

#### Iconografia / Iconography

<http://oberlin.libguides.com/content.php?pid=196369&sid=1644170> Bibliografia  
<http://www.ibiblio.org/chineseart/contents/cult/c02s02.html>  
<http://www.chinesepaintings.com/chinese-symbols.html> *Chinese Symbols and Art Motifs*  
<http://expositions.bnf.fr/chine/pavillon/index.htm>

#### Imperatori cinesi / Chinese Emperors

V. *Dinastie* / See *Dynasties*

#### Islam

[http://en.wikipedia.org/wiki/Islam\\_in\\_China](http://en.wikipedia.org/wiki/Islam_in_China)

#### Letteratura / Literature

<http://www.chinaknowledge.de/Literature/literature.html>  
[http://en.wikipedia.org/wiki/Category:Chinese\\_literature](http://en.wikipedia.org/wiki/Category:Chinese_literature)

V. *Fonti* / See *Sources*

#### Letteratura artistica / Artistic Literature

[http://en.wikipedia.org/wiki/Classic\\_of\\_Arts](http://en.wikipedia.org/wiki/Classic_of_Arts) Handan Chun, sec. III d.C.

#### Metrologia / Metrology

<http://asia.iop.org/cws/article/news/47225> *Chinese Metrology*

#### Mitologia / Mithology

[http://en.wikipedia.org/wiki/Chinese\\_mythology](http://en.wikipedia.org/wiki/Chinese_mythology)

#### Palazzo / Palace

[http://en.wikipedia.org/wiki/Forbidden\\_City](http://en.wikipedia.org/wiki/Forbidden_City) Pechino, la Città Proibita / *The Forbidden City*

- <http://www.pureinsight.org/node/4333> *Architectural design of ancient chinese Palace complexes exemplify worship of and respect for the Gods and Heaven*, da PureInsight.org English version of Zhengjian.org, 2006
- Periodici / Periodicals*  
<http://www.chinaheritagequarterly.org/editorial.php?issue=024> *China Heritage Quarterly, China Heritage Project, The Australian National University*
- Periodizzazione / Periodization*  
[http://en.wikipedia.org/wiki/Category:History\\_of\\_China\\_by\\_period](http://en.wikipedia.org/wiki/Category:History_of_China_by_period)  
[http://en.wikipedia.org/wiki/Category:Imperial\\_Chinese\\_dynasties](http://en.wikipedia.org/wiki/Category:Imperial_Chinese_dynasties)  
[http://it.wikipedia.org/wiki/Categoria:Storia\\_della\\_Cina](http://it.wikipedia.org/wiki/Categoria:Storia_della_Cina)  
[http://it.wikipedia.org/wiki/Categoria:Dinastie\\_cinesi](http://it.wikipedia.org/wiki/Categoria:Dinastie_cinesi)
- Religioni / Religions*  
<http://www.chinaknowledge.de/Literature/Religion/religions.html>  
<http://www.chebucto.ns.ca/Philosophy/Taichi/taoism.html> Taoismo  
<http://plato.stanford.edu/entries/confucius/> Confucio
- Risorse documentarie / Resources*  
[http://stuweb.iszl.ch/resources/external/ancient\\_history/china/eg\\_china\\_intro.html](http://stuweb.iszl.ch/resources/external/ancient_history/china/eg_china_intro.html) *Ancient China Project Pages, The International School of Amsterdam*  
[http://en.cnki.com.cn/Article\\_en/CJFDTOTAL-QBXB903.009.htm](http://en.cnki.com.cn/Article_en/CJFDTOTAL-QBXB903.009.htm) *Auto Hypertext Marking of Chinese Ancient Document Database, Journal of the China Society for Scientific and Technical Information*  
<http://www2.newpaltz.edu/~knappr/> *Chinese Vernacular Architecture & General Chinese Architecture Web Links, a cura di Ronald G. Knapp, New Paltz, State University of New York*  
<http://arthistoryresources.net/ARTHchina.html> Christopher L. C. E. Witcombe, *Art History Resources*  
<http://www.chinesepaintings.com/links-1.html> *Chinese Related Links and New Links*  
<http://sun.sino.uni-heidelberg.de/igcs/igcult.htm> *Internet Guide for Chinese Studies, Culture and Art*, edited by Hanno E. Lecher  
<http://factsanddetails.com/china.php> *Facts and Details*, sito a cura di Jeffrey Hays  
<http://www.pem.org/library/collections/offen> Peabody Essex Museum. La collezione contiene testi a stampa e manoscritti, anche molto rari, sull'architettura, le arti e i giardini in Cina  
<http://www.photovault.com/Link/Cities/hChina/BeijingPekingMunicipality/CHBVolume01.html> Immagini di città / "picture files on Cities, Architecture and Monuments"  
<http://www.art-and-archaeology.com/timelines/china/china.html> *China - Art History Resources*
- Scienza e tecnica / Science and Thecnology*  
[http://en.wikipedia.org/wiki/History\\_of\\_science\\_and\\_technology\\_in\\_China](http://en.wikipedia.org/wiki/History_of_science_and_technology_in_China)
- Simbologia / Symbology*  
<http://www.chinese-symbols.com/> *Chinese Symbols Dictionary*
- Sistemi costruttivi / Building systems*  
 V. Architettura / See Architecture
- Storia / History*  
[http://it.wikipedia.org/wiki/Storia\\_della\\_Cina](http://it.wikipedia.org/wiki/Storia_della_Cina)  
<http://www.chinaknowledge.de/History/history.htm>  
<http://www.chinapage.com/history1.html>  
 V. Testi / See Texts
- Teatro / Theatre*  
[http://it.wikipedia.org/wiki/Teatro\\_cinese](http://it.wikipedia.org/wiki/Teatro_cinese)  
[http://en.wikipedia.org/wiki/Theatre\\_of\\_China](http://en.wikipedia.org/wiki/Theatre_of_China)
- Tecniche costruttive / Building Technics*  
 V. Video / See Videos
- Tempio / Temple*  
<http://www.arch.hku.hk/research/catct/introduction/index.html> *Multimedia Comparative Studies of Traditional Chinese Temples*, University of Hong Kong, Department of Architecture  
<http://depts.washington.edu/chinaciv/bud/5temwood.htm> *Urban Temples*  
[http://it.wikipedia.org/wiki/Categoria:Templi\\_di\\_Pechino](http://it.wikipedia.org/wiki/Categoria:Templi_di_Pechino)  
[http://it.wikipedia.org/wiki/Tempio\\_Bailin\\_\(Pechino\)](http://it.wikipedia.org/wiki/Tempio_Bailin_(Pechino))  
[http://it.wikipedia.org/wiki/Tempio\\_del\\_cielo](http://it.wikipedia.org/wiki/Tempio_del_cielo)  
<http://www.china.org.cn/english/olympic/religioussites/221731.htm> Tempio di Hongluo (dinastia Tang, 618-907 d.C.) / *Hongluo Temple*  
 V. Fonti / See Sources
- Terminologia architettonica / Architectural Terms*  
<http://www.translationdirectory.com/glossaries/glossary291.php>  
<http://www.proz.com/glossary-translations/english-to-chinese-translations/6>
- Tipologie architettoniche / Architectural Typologies*  
<http://www.chinaknowledge.de/Art/architecture.html>



<http://www.oldandsold.com/articles23/architecture-146.shtml>

<http://french.china.org.cn/english/features/43490.htm> Pagoda: forma e struttura classiche

<http://www.ibiblio.org/chineseculture/contents/arts/p-arts-c03s02.html>

<http://it.wikipedia.org/wiki/Pagoda>

<http://en.wikipedia.org/wiki/Pagoda>

[http://en.wikipedia.org/wiki/Chinese\\_pagodas](http://en.wikipedia.org/wiki/Chinese_pagodas)

<http://italian.cri.cn/chinaabc/chapter16/chapter160304.htm> Pagoda di Yingxian, epoca della dinastia Liao, 907-1125

[http://it.wikipedia.org/wiki/Grande\\_Pagoda\\_dell'Oca\\_Selvatica](http://it.wikipedia.org/wiki/Grande_Pagoda_dell'Oca_Selvatica) La Grande Pagoda dell'Oca Selvatica (Ta-yen-t'a) a Xi'an, c. 700 d.C. (dinastia Tang)

[http://fr.wikipedia.org/wiki/Grande\\_pagode\\_de\\_l'oe\\_sauvage](http://fr.wikipedia.org/wiki/Grande_pagode_de_l'oe_sauvage)

[http://www.chinadiscoverer.com/chinese\\_culture/chinese\\_art/art\\_architecture\\_index\\_4.shtml](http://www.chinadiscoverer.com/chinese_culture/chinese_art/art_architecture_index_4.shtml) Padiglioni e portali in forma di arco onorario (*pai lou*) / *Pavilions and Gateways*

[http://en.wikipedia.org/wiki/Chinese\\_pavilion](http://en.wikipedia.org/wiki/Chinese_pavilion)

<http://it.wikipedia.org/wiki/Paifang> Paifang o pailou (*pai lou*)

<http://en.wikipedia.org/wiki/Paifang>

V.: *Tempio*; *Videolezioni*; *Video* / See: *Temples*; *Videolezioni*; *Videos*

*Tombe e monumenti funerari* / *Tombs and Funerary Monuments*

[http://en.wikipedia.org/wiki/Funerary\\_art#China](http://en.wikipedia.org/wiki/Funerary_art#China)

<http://gallery.sjsu.edu/oldworld/asiagate/chinesetombs/tomb-tombs-page.htm> *Chinese Tomb Treasures*

*Unità di misura* / *Units of Measurement*

[http://en.wikipedia.org/wiki/Chinese\\_units\\_of\\_measurement](http://en.wikipedia.org/wiki/Chinese_units_of_measurement)

V. *Metrologia* / See *Metrology*

*Urbanistica* / *Urbanism*

V. *Città* / See *Urban, city planning*

*Videolezioni* / *Videolezioni*

<http://www.archive.org/details/humanitiesf1> *Chinese Culture: Ancient Painting and Architecture*, Peking University, 2004 (in lingua cinese).

[http://www.archive.org/details/chineseculture\\_architecture\\_cultural\\_art\\_and\\_natural\\_scenery](http://www.archive.org/details/chineseculture_architecture_cultural_art_and_natural_scenery) *Chinese Architecture and Cultural Art*, Peking University, 2004 (in lingua cinese).

*Video* / *Videos*

<http://www.youtube.com/watch?v=AgBA1veRIH0> *Ancient Chinese Architecture*

<http://www.youtube.com/watch?v=Tq6TJ8ORgYc&feature=related> *Chinese traditional architectural craftsmanship for timber-framed structures*

<http://www.youtube.com/watch?v=um6DQxKb9Q8&feature=relmfu> *Traditional design and practices for building Chinese wooden arch bridges*

Data creazione / *Creation date*: 15 gennaio 2012

Ultimo aggiornamento / *Last modification date*: 11 febbraio 2015